

HERALDO ALAVÉS

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA TARDE

AÑO XVIII

Teléfono núm. 33

Vitoria, Martes 15 de Octubre de 1918

Apertado de correos núm. 14

Número 7390

Décimo Tercero Aniversario DE LA SEÑORA

Doña Josefa Santos y Salvidea de González de Sarraide

FALLECIÓ EN BARCELONA EL 16 DE OCTUBRE DE 1905

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

Q. E. P. D.

Su viudo, hijos, hermana y demás parientes, ruegan a sus amigos la encomienden a Dios en sus oraciones.

Todas las misas que se celebren mañana 16, en la Parroquia de San Miguel Arcángel, serán aplicadas en sufragio del alma de la finada.

Vitoria 15 Octubre de 1918.

¡CARIDAD!

Desgarra el alma oír a los médicos de la Beneficencia hablar de la espantosa miseria reinante en los barrios pobres de nuestra ciudad.

Familias enteras hacinadas; camas en las que descansan—si esta palabra no es cruelmente irónica—tres y cuatro individuos a la vez; hogares en que la enfermedad, atacando al padre, priva a la familia de todo ingreso; otros en que la madre, postrada en el lecho, no puede atender a la casa, y los hijos pequeños mueren por la habitación de la paciente por que es la única de la vivienda; hombres de organismo empobrecido, mujeres deprimidas por la miseria, niños raquíticos, medio desahucados, cuyos ojos veía esa tristeza desgarradora hiriente, que conchilla nuestra conciencia cuando la observamos en esos pequeños que ya tan pronto saben de las amarguras y privaciones de la vida...

Cuando esto se oye, que es verdad que los puños se crispán y sentimos un poco la vergüenza de ser hombres?

Semejantes nuestros, convencidos nuestros se ven privados hasta de lo necesario, de lo imprescindible para la vida. ¿Qué labor puede llevar a cabo el mémo si recomienda higiene y la pobreza es enemiga de la higiene; si ordena tomar leche y en la familia no hay dinero para leche; si prescribe alimentación abundante y sana, y todo el jornal, ¡todo el jornal! apenas llega para la adquisición del pan diario?

La vida es así. Las desigualdades sociales existen y existirán siempre. Ya lo sabemos. Pero en circunstancias como las actuales es preciso hacer algo, si no queremos que ese comienzo de vergüenza íntima acabe por ahogarnos al considerar que somos hombres y no acudidos en socorro del hermano, que poseemos una conciencia y ésta no sufre ante las miserias del prójimo, que somos cristianos y no vemos la imagen de Dios en los de abajo, en los miserables, en los venidos.

¡Sólo la caridad nos salvará de esta vergüenza!

Que la Diputación, el Ayuntamiento, las Corporaciones todas encabezen una suscripción destinada al alivio de las necesidades más perentorias. Que la necesidad con una cantidad más limitada que la acostumbrada en otras suscripciones, haciendo el máximo esfuerzo, pudiendo cifras destinadas a otro objeto, suprimiendo, si es preciso, consignaciones para fiestas, viajes, regios, música, imprentas. El preciso dar al pobre la sensación de que nos acordamos de él. Que los bancos, empresas colectivas o particulares pongan en toda la medida de sus fuerzas a engrasar la puma inicial.

Y en cuanto al pueblo entero, que no olvide a sus hermanos. Todo el que tenga posibles deberá contribuir a esta obra de caridad.

Piensen los padres que cuando ellos ríen a la familia en torno de la mesa hay otros hogares en que falta todo.

Piensen las madres contemplando la alegría y la salud de sus hijos, que hay otros pequeños para los que la vida es tristeza desde su comienzo y llevan en sus ojos la huella precoz que la miseria imprime a sus víctimas elegidas.

Crónica de Estibariz

POR J. DE I.

XV

Otra de las prácticas devotas que en Estibariz estuvieron muy en uso fué la ofrenda del Gran Cirio.

Su origen, remontanlo algunos autores a la época de los Banderos, que, bajo la denominación de Gamboinos y Oñacinos, camparon en Alava, acudillados, respectivamente, por los Mendocza, contra los Guenzas, durante los siglos XI al XVI, a la manera de los Agramonteses y Beaumontes en Navarra, los Butron e Ibargoen en Vizcaya, los Lazcano con los Balda en Guipúzcoa, etcétera, disputándose encarnizadamente los primeros el imperio señorial de la comarca Alavesa.

Tratando acerca de este particular, Lope García de Salazar afirma que entre los bandos había sus cuestiones por la preferencia de los unos para llevar en andas, sobre los hombros o en alto, el Gran Cirio, el día primero del mes de Mayo, mientras que otros eran decididos partidarios de conducirlo a la mano, o por bajo, costumbre esta última que prevalece y se observa al conducir las imágenes en la mayoría de las procesiones de las aldeas alavesas.

Según dicho autor, a esta costumbre de llevar grandes candelas de cera de dos o tres quintales, a las iglesias que lo acostumbraban, se hacían sus misas e ofrendas de tales candelas, acudían al Santuario, con los alaveses, los guipuzcoanos.

Igualmente Batazar de Behave hace referencia a las cuestiones surgidas por la manera de conducir el gran cirio de la ofrenda que se hacía en señal de confederación y amistad entre Vizcaya y Alava según este autor, concurriendo la nobleza de aquella provincia, así como de Guipúzcoa, Navarra, frontera francesa, y Santander, ya que a los bandos, del mismo modo estaban aliados o federados, nobles de dichas provincias fronterizas.

En un reciente trabajo del cronista de Vitoria don José Cola y Goiti, leímos que dicho respetable amigo, en la visita que hace muchos años hizo a la Virgen, pudo apreciar que la imagen estaba sujeta a un grueso tablado de castaño, a cuyos cuatro ángulos, había asidos cuatro grapas o asideros de hierro para conducirla en las procesiones a mano o por bajo.

Confiamos otros autores que la fiesta del cirio hacíase en confederación y amistad con los hermanos de las restantes provincias vascas; que dicho cirio solía ser monumental, pesando hasta varios quintales, y siendo preciso conducirlo en andas, ya sea por bajo, bien sobre los hombros; que en el Santuario organizábanse cultos especiales, y que

al final, a fin de que todos pudieran decir que habían comido del mismo pan, se organizaba gran *bestekara*, o banquete a mesa redonda costeado por uno de los nobles alaveses, al final del cual no faltaban los regocijos de tradición.

No falta quien supone, que esa ofrenda del cirio la hacían igualmente los pueblos, en el mes de Mayo, depositando en el Santuario ante la Virgen de Estibariz, el cirio pascual que en la parroquia había hecho su servicio desde la Pascua de Resurrección a la de Pentecostés.

Don Ramón Ortiz de Zúrate sostiene que como homenaje a la Virgen éranle ofrecidos cirios de mas de dos y tres quintales de peso, conducidos en ballardetes a hombros, con ocasión de ser la Virgen trasladada al Campo de Lacua, afirmación que del mismo modo recogemos del historiador señor Echevarría, pero sin negar que además en Estibariz se celebraba la ceremonia de la Confederación a que en líneas anteriores nos referimos.

Que esta ceremonia era tradicional prueba el hecho de que con motivo de una de las peregrinaciones al Santuario, luego que este fué de nuevo abierto al culto, uno de los ayuntamientos alaveses, creo el de Villarreal, costó por suscripción un enorme cirio de cera blanca, y los donantes en masa, acudieron con su ofrenda ante la Virgen.

Para terminar con este capítulo; podrá darse o no esta devoción, de la época de los Banderos, aunque es muy probable que así fuese; padieron o no haber surgido cuestiones por la manera de conducir el monumental cirio, lo cual importa poco a nuestro objeto, hay motivos mas que suficientes para poder llegar a la afirmación de que la devoción generalizada en Alava de ofrendar a ciertas iglesias que lo *costumbran*, el gran cirio citado, en Estibariz, no solamente estaba en uso, sino que se celebraba con mayor solemnidad el día primero del mes de Mayo.

Y siendo varios los autores que sostienen que el día primero del mes de Mayo, tenían lugar en el Santuario Cultos especiales, indudablemente, luego de abolido el Juicio de Batalla, algo quea en aquel que en la fecha señalada congregaba a los alaveses en considerable número.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria

Operaciones de imposiciones y reintegros, verificadas desde 1.º de Enero al 30 de Septiembre de 1918, y su comparación en igual fecha de 1917.

IMPOSICIONES	
Año 1918.....	Pesetas 3.922.732'50
" 1917.....	" 2.243.324'90
Mas en 1918.....	1.679.407'60
REINTEGROS	
Año 1918.....	Pesetas 2.983.494'29
" 1917.....	" 2.531.758'29
Mas en 1918.....	451.736'00
Aumento en 1918... Pesetas	1.227.671'60

Desde 1.º de Febrero del corriente año, las imposiciones ordinarias devengan el 3'50 por ciento (tres y medio por ciento) y las imposiciones especiales a un año el 3'85 por ciento (tres ochenta y cinco por ciento).

Los intereses se acumulan al capital para producir nuevos intereses.

Vitoria 14 de Octubre de 1918.

S. Ramirez Bañares ABOGADO

Ecos de Sociedad

PASO DE LA REINA VICTORIA

En el segundo exprés de esta noche pasará por Vitoria, con dirección a la Corte, S. M. la Reina.

Acompañan a S. M. el duque de Santo Mauro y la duquesa de San Carlos.

El Rey marchará a Madrid el día 22 ó 23, con objeto de estar en el corte el día del santo de D.ª Vitoria.

La reina madre prolongará su estancia en San Sebastián hasta fin de mes.

VIAJES

Marchó a Irún don Niceto Olafra.

—A San Sebastián en el correo de ayer don Dimas Ugarte.

—En el exprés de anoche marchó a Madrid con su familia, el propietario don Enrique R-bollo.

—Con motivo de encontrarse gravemente enfermo el capitán de infantería don Luis Ponce de León, han marchado en el correo de hoy a Arreaza (Logroño) sus hermanos los señores de Ocasano (don Ricardo).

—En el exprés de esta mañana regresó de Avila el teniente coronel de infantería D. Vitoriano de la Peña.

—Procedente de Pamplona, ha llegado a Vitoria D. Pedro Antolíñez.

MEJORIA

Se ha acentuado en la enfermedad que hace días la retiene en cama, a la señora del acreditado industrial de esta plaza D. Dámaso Villanueva, por cuyo total restablecimiento hacemos fervientes votos.

PETICION DE MANO

En Bilbao ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Lola Escoriza, para don Felipe Oñbas primo-nieto de los marqueses de Cubas y de Fontalba.

FUNERALES

Esta mañana, a las once, se han celebrado en la Parroquia de San Pedro solemnes funerales por el alma del culto presbítero y coadjutor de dicha Parroquia D. Valentín Múgica y González de Durana.

El templo se vió lleno de fieles, que testimoniaron así la gratitud y afecto debido al finado.

Reiteramos nuestro más sentido pésame a sus hermanos y demás parientes.

También se han celebrado esta mañana, a las diez, en la misma Parroquia, funerales en sufragio del alma de la señora doña Isabel Salcedo y Guerra, viéndose el acto fúnebre muy concurrido, pues eran muchas las simpatías con que contaba la finada.

Renovamos la expresión de nuestro sentimiento a sus parientes.

—En la parroquia de Santa María se han celebrado esta mañana a las diez y media funerales por el eterno descanso del alma de don Narciso Fano Sagastabeitia.

Al fúnebre acto ha asistido numerosa concurrencia que quería rendir el último tributo al finado.

A su desconsolada esposa doña Pilar Unzuari y demás allegados les renovamos la expresión de nuestro sentido pésame.

CONDUCCION

Esta tarde a las cinco ha tenido lugar la conducción del cadáver al cementerio de Santa Isabel de la señora doña Valentina Zubizarreta y Arana.

El entierro ha constituido una sentida manifestación de duelo que ha puesto de relieve las muchas simpatías con que contaba la finada.

Reiteramos a su desconsolado esposo don Antonio Alonso, hijos y demás allegados la expresión de nuestro sentimiento.

ANIVERSARIO

—Mañana se cumple el décimo tercer aniversario del fallecimiento de la señora doña Josefa Santos Salvidea.

Todas las misas que se celebren mañana en la Parroquia de San Miguel Arcángel serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

En tan triste fecha, reiteramos el

más sentido pésame a su viudo don Vicente G. de Sanalde, hijo, hermanos y demás parientes.

Se han presentado en nuestra Redacción dos obreros denunciándonos abusos y faltas de higiene cometidas en el puesto que para la venta de leche se halla establecido en la Plaza de Abastos.

Tenemos en nuestro poder una carta de dichos obreros, en la cual se habla del asunto con gran claridad. Si nosotros podemos confirmar la veracidad de lo dicho, seremos asimismo clarísimos y contundentes.

El dinero de todo el mundo es sagrado. El del pobre mucho más.

Con flores a María

Tres días de adoración a la Santísima Virgen de la Merced.

Día tercero

LAS MADRES

(Conclusión)

¡Fiesta excelsa de nuestra Santa Madre! Recurramos a Ella las que fuimos enaltecidas con la diadema augusta de la maternidad. ¡A cuánto nos obliga esta coronal! Cada hijo es una de sus perlas, que amorosamente debemos pulir y cuidadosamente debemos guardar. ¡Qué cuenta tan horrible, si por nuestro descuido cae la perla en el fango y en el muladar se pierde...

Guardamos celosamente nuestras joyas; cuidamos con esmero nuestros cajetes; aquí haremos con el alma preciosísima de nuestros hijos, con la sutil trama de sus pensamientos y afectos, inclinaciones y gustos? De la formación que les demos depende, no tan sólo su dicha eterna, sino su felicidad terrena, la paz de las familias y el engrandecimiento de las naciones. Y cuando una madre es cristiana y nace en una nación católica y vive en una ciudad que la Santísima Virgen ha distinguido con sus preferencias, el deber de la madre se centuplica.

Mirad a Francia, la nación cristianísima por excelencia. En Paray le Monial nace la devoción consoladora del dulcísimo Corazón de Jesús, iluminando al mundo con el fuego de amor que enciende la Divina Misericordia. En Lourdes se aparece la Santísima Virgen María, y brota de la roca el manantial que cura las dolencias del mundo entero. Mas ¡ay! El enemigo celoso de tan celestial predilección, le concede también las preferencias mundanas; con elegancia y riqueza paganos sus costumbres; su población decrece... Y Dios, que quiere a Francia, vuelve hoy a redimirle con espantosa lluvia de sangre y fuego...

Mirad a Barcelona. También a ella descende la Santísima Virgen María; también le muestra sus preferencias el Dulcísimo Corazón de Jesús, que elige el Tibidabo por su trono; también el enemigo quiere paganzarla con verdadero emporio de riqueza... Mas la Santísima Virgen de la Merced, viéndose avanzar la ola arrolladora, sale de su Real Basílica y corre calles y plazas para sanear la atmósfera de su condal ciudad, para poner un dique a la inmundicia que avanza...

Ella la Madre de las madres, viene a nosotros; Ella nos señala el peligro, pidiendo modestia en el vestir, en el vivir, en el obrar; Ella nos dará fuerza para arrancar de la esclavitud moderna a nuestras hijas queridas.

¡Seamos fuertes! No constintamos desventajas impropias de toda joven cristiana; impongamos nuestro criterio, aun cuando se nos acuse de rigorismo. ¡Seamos madres dignas de este nombre! Y si cada una de las que así sentimos ¡que somos muchas! logramos conquistar a una sola de las que débilmente transigen y afirmamos en sus sienes la augusta diadema de su maternidad, ¡qué hermosísimo ramo de rosas y pasionarias ofreceremos en este día de gloria a la Santísima Virgen de la Merced!

MARIA VICTORIA.

¿Cuándo terminará de instalarse los retenes sanitarios en las estaciones del Norte y el Vasco-Navarro?

Porque, a este paso, quedarán definitivamente instalados cuando nosotros o la epidemia hayamos desaparecido.

Enseñanza de violín

Apertura de curso 1.º de Octubre

LUIS ESTEBANNEZ.—Rbla. 20, 3.º

La epidemia reinante

El descanso dominical en las farmacias

Como saben nuestros lectores, las farmacias de esta localidad tienen establecido un turno los domingos con el fin de descansar.

El domingo último pudimos apreciar que en las farmacias que quedaron abiertas había hasta cola de público para que la despacharan las recetas que llevaban.

Creemos que en las actuales circunstancias porque atravesamos a causa de la epidemia, se debiera de suprimir ese turno en las farmacias y abrir las todas con objeto de dar facilidades al público.

Rogativas

En el «Boletín Eclesiástico» correspondiente al día de hoy se inserta una circular de nuestro amadísimo Prelado disponiendo que en todas las parroquias e iglesias de la diócesis se hagan rogativas para que cese la epidemia reinante, suspendiéndose mientras tanto la oración *pro pace*.

Los fallecidos

En el Ayuntamiento se nos ha facilitado hoy el siguiente estado de defunciones desde el 1.º del actual hasta ayer a las doce de la noche por todas las enfermedades, incluso la gripe:

Hospital Militar,	10
" Civil,	15
Año Provincial,	21
Hospicio	3
Población civil,	56

Total, 105

Hasta las doce de hoy han fallecido desde el día de ayer dos personas.

Junta Provincial de Sanidad

En la sesión de la Junta de Sanidad de ayer el alcalde accidental dió cuenta del acuerdo del Ayuntamiento, deliberándose acerca de la forma para poner en práctica los acuerdos de la anterior quedando el Ayuntamiento en tener a su cargo todo aquello que fuera de régimen municipal y el Gobierno lo demás, haciéndose extensivo a los pueblos lo que pudiera aplicarse a los mismos.

De un momento a otro quedarán montados los servicios de desinfección en las estaciones del ferrocarril del Norte y del Angio-Vasco, los automóviles de línea también sufrirán la desinfección, así como la correspondencia, si en la administración principal se instala la estufa; no se practicará la operación en una de las estaciones.

Todo pordiosero será inmediatamente conducido a un punto determinado para ser desahucado, y lo mismo se hará con los gitanos, a quienes no se permitirá acampar en las inmediaciones de los poblados.

El industrial señor Mendoza (don Norberto) en vista de que las sociedades de socorros han suprimido los auxilios por haberse declarado oficialmente el estado epidémico, ha decidido pagar a sus obreros enfermos el jornal íntegro. ¡Dios se lo pague, señor Mendoza, y que el ejemplo cunda!

Hazañas de un loco

Esta mañana ha sido recogido en la vía pública un individuo llamado Juan Larrea, de 53 años de edad, natural y vecino de Ali y que al parecer tiene perturbadas sus facultades mentales.

El Larrea se escapó de su casa y su familia y cuatro vecinos de Ali han venido esta mañana en coche a Vitoria con el fin de buscarle.

Una vez hallado y cuando en el citado coche volvían los vecinos y el loco a Ali, el Larrea se ha escapado y en su fuga ha ido a parar a la capilla del cementerio de Santa Isabel, agrediendo y atropellando a la mujer del conserje.

Cuando iba a ser detenido, se ha refugiado en una de las casas contiguas al cementerio y armado de un cuchillo ha amenazado a todos cuantos intentaban acercarse a él. Para reducirlo a la obediencia han tenido

JARABE CORTI

Catarros Tos-Bronquitis

DEPOSITO EN VITORIA
VENTA EN FARMACIAS

Crónica local y general

Quien prueba los vinos de BODEGAS FRANCO ESPAÑOLAS de Logroño, los prefiere a todas las comarcas.

Don Juan de Austria, hijo de Felipe IV, (Narración histórica) por el P. Alberto Risco, S. J.

Después de haberse publicado en la revista *Razón y Fé*, acaba de imprimirse esta obra formando un tomo de 276 páginas en papel puma, con elegante portada, al precio de 250 pesetas en rústica y 350 en tela.

Pintar el carácter del hijo bastardo de Felipe IV con cuatro pinceladas; enfocar toda la luz de la historia para que el confesor de la Reina, P. Nithard, aparezca como es sin embargo con las tintas de la pasión, eso consigue el P. Risco analizando el corazón del bastardo y poniendo color en todas las mil peripecias, intrigas y bajezas de una corte sin rey y de unos cortesanos sin conciencia. El interés no decae y la justicia va elevando al lector a la verdad.

Hotel Continental

El mejor postre, Mermeladas Trevijano

Resumen del producto de los arbitrios en el día 13 del actual.

A' óndiga 357 42. Depósito de pescado fresco 213 15. Matadero 98 55. Fielato 758 69 Oficina de arbitrios y otras dependencias 49 60. Total 2400 44 pesetas.

En el día de hoy se sacrificaron en el matadero las siguientes reses: vacas 6, terneros 6, carneros 6, ovejunos 6, cerdos 6.

El Claret, Royal Claret y Diamante, de BODEGAS FRANCO ESPAÑOLAS de Logroño, son vinos Rioja selectos.

Los mejores vinos de Rioja, los de BODEGAS FRANCO ESPAÑOLAS de Logroño.

Conservas Trevijano

Se preparan a todas.

Por disposición de la Junta Directiva del Centro de vacunación y revacunación y de acuerdo con las autoridades locales, se procederá a la inoculación de la vacuna animal COW-POX el lunes y martes próximos y hora de las tres de la tarde, en uno de los locales de la Casa-palacio de la Excelentísima Diputación de esta provincia.

Kiosco de la "Buena Prensa"

Periódicos y revistas de suscripción y venta en este kiosco

- El Correo Español.—Madrid.
- El Debate.—Madrid.
- El Siglo Futuro.—Madrid.
- El Universo.—Madrid.
- La Lectura Dominical.—Madrid.
- La Semana Católica.—Madrid.
- El Eco del Pueblo.—Madrid.
- Los Niños (revista infantil).—Madrid.
- Juventud Española.—Madrid.
- El Correo Catalán.—Barcelona.
- La Hormiga de Oro.—Barcelona.
- El Amigo de la Juventud.—Barcelona.
- El Social.—Barcelona.
- El Náufrago.—Barcelona.
- La Gaceta del Norte.—Bilbao.
- El Nuevo Vasco.—Bilbao.
- El Sol del País Vasco.—Bilbao.
- HERALDO ALAVES.—Vitoria.
- El Nueve.—Zaragoza.
- El Pilar.—Zaragoza.
- Diario de Valencia.—Valencia.
- Rosas y Espinas.—Valencia.
- Diario de la Rioja.—Logroño.
- El Pensamiento Navarro.—Pamplona.
- El Castellano.—Burgos.
- La Información.—San Sebastián.
- El Ferrovionario.—Valadolid.

HIPOFOSFITOS SALUD

ANEMIA INFANTIL 28 AÑOS DE CRECIMIENTO

RECHAZA EL FOSFORO SIN QUE SE LIEVE EN LA ESTOMAGO EXTERIOR CON TINTA ROJA

HIPOFOSFITOS SALUD

SIR

medicamento de gran éxito contra las almorranas. Venta en todas las Farmacias.

Doña Josefina Salaverri

hermana del Ortopédico de Bilbao don Fermín Salaverri, que habita en la calle de la Estación, número 2 2.º, izquierda, donde sigue encargándose de la venta y construcción de aparatos para toda clase de hernias y lesiones ventrales.

Vacante

El partido de Maestu anuncia vacante el cargo de Médico titular y las iguales con la dotación anual de cuatro mil quinientas pesetas, pagadas por semestres vencidos.

Las solicitudes al suscrito Presidente por término de 30 días.

Maestu 10 de Octubre de 1918.—El Presidente, Jorge M. de Apellániz 6-1-1401

Se necesitan

Aprendizas de modista.—General Alava, 9, 2.º 1390

Amade orla

Se necesita una. Dirigirse a don Vicente Ramírez, por Miranda de Ebro, Lacorzanilla. 8-1-1403

Se desea

Para Cooperativa, Sindicato Agrícola, administrador-encargado. Prefiriéndose matrimonio. Informes en esta administración. 5-1-1405

Hacen falta

Serradores para talleres de ebanistería. Darán razón en esta administración. 6-1-1404

Trapos

Se avisa al público, que debido a la epidemia reinante en el almacén de trapos de la calle de Aldave n.º 13 suspende las compras de esta materia por lo que se ruega se abstengan de llevar a la venta del citado artículo.—Pedro Hayet. 3-1-1406

E. BLANQUE-Practicante

Gabinete de curación: Fueros, 17 GRATIS A LOS POBRES

Se vende

En el pueblo de Gopegui (Logroño) se vende una magnífica casa, con una buena huerta, tiene carretera. Razón Ramón Ochoa 3-1-1399

Camisera y Costurera

se dan lecciones y se necesitan aprendizas. Plaza Bilbao número 3, 4.º piso.

Dependiente

Se necesita para comercio de tejidos con alguna práctica y buenas referencias. Informarán en esta administración. 1133

Planchadoras

Se necesitan en la Tintorería de Villanueva. Serán bien retribuidas. Dirigirse a sus talleres: Magdalena, 3. 4-1-1390

Traspaso

Se traspasa la acreditada posada del Gallo en buenas condiciones por tener que ausentarse su dueño. Para tratar, Correría, 42, 1.º

Compraría

Próximas a Vitoria fincas rústicas que en renta produzcan de 10 a 12 fanegas. Ofertas al Procurador de los Tribunales Ricardo S. de Santamaría. Oficina: Cercas Altas, 11.—Teléfono 142 Vitoria. 8-1396

Jerónimo Farré Gamell

Ortopédico de la Clínica de niños de la Facultad de Medicina Calle Juan de Mena, 23, 1.º-MADRID

HERNIAS

(quebraduras) aún las más antiguas y voluminosas, incluso las eventuales consecutivas a la operación de las mismas, deformidades de la espalda, piernas y pies se curan ó se corrigen según sea la atención, con nuestro sistema especial. Es necesaria la presentación del propio enfermo, pues como los aparatos se construyen para caso determinado han de confrontar siempre con sus respectivos datos anatómicos.

PIERNAS ARTIFICIALES

sin tutores laterales de acero con pies de caucho esponjoso dispuestos de modo que prescindiendo de toda clase de enlaces, piezas y resortes superiores, imitan los movimientos del pie natural, CON PATENTE DE INVENCIÓN en las principales naciones del mundo. EN VITORIA HOTEL PALLARES, de 11 a 1 de 3 a 6, figurando el día 4 de cada uno de estos meses: Octubre y Diciembre. m. j. s.—619

VINO-ONA

Del Dr. Arístegui. ALIMENTO CEREAL

Se prepara con el más selecto de los cereales y se le añaden vitaminas y sales minerales. Es el más completo y nutritivo de los alimentos. Se vende en todas las farmacias y droguerías.

Sociedad de Automóviles LA UNION

Servicio diario de automóviles entre Vitoria y Bilbao en combinación con el tranvía de Ceánuri

Servicio de invierno

Salidas de Vitoria
A las 4 de la tarde
Llegada a Bilbao
A las 7 de la tarde
Salidas de Bilbao
A las 8 3/4 de la mañana.
Llegada a Vitoria,
A las 12 de la mañana.

Dependiente

Se necesita para comercio, con alguna práctica en el ramo de quince la. Inútil dirigirse sin buenas referencias. Informes en esta administración. 1384

Banco de Vitoria

Capital social pesetas 3.000.000

PRINCIPALES OPERACIONES

Apertura de cuentas corrientes a la vista, con interés anual de uno por ciento. Los cuentacorrentistas gozarán del beneficio de la negociación de letras sobre plazas bancables a la par.

IMPOSICIONES:

En la Caja de Ahorros (1 a 20.000 pesetas). 3 1/2 % anual.
A la vista (de 500 a 25.000 pesetas) 3 1/4 % anual.
A seis meses, cantidad limitada 3 3/4 %
A un año, 3 3/4 %
Compra y venta de valores nacionales y extranjeros en las Bolsas de Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, Berlín y Bruselas a muy reducida comisión.

Negociación de letras sobre España a los económicos cambios del listín del Banco. Expedición de giros y cartas de crédito sobre todos los puntos de Europa y América. Ordenes telegráficas y telefónicas. Descuento de cupones.

Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado y Deuda Provincial y Municipal al interés anual de CUATRO Y MEDIO POR CIENTO. Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas.

Depósito de toda clase de valores, libre de derechos de custodia, abonándose a los depositantes el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno.

Cajas de alquiler.—Informes comerciales

Horas de oficina, de 9 a 1 y de 3 y media a 5 y media
Horas de despacho en la Caja de Ahorros los domingos, de diez a once de la mañana

Colegio Preparatorio

BAJO LA ADOCCACION DE SAN LUIS GONZAGA

Alumnos internos, medio-pensionistas y externos

ENSEÑANZA

Instrucción primaria en sus tres grados de párvulos, elemental y superior. Repaso de todas las asignaturas que integran el bachillerato y las carreras de Maestros Nacionales. Clases especiales de Francés, Comercio, Dibujo, Reforma de letra y preparación para Correos y Telégrafos.

Todos los Profesores de este Centro ostentan títulos académicos y se hallan a la vez muy habituados a la enseñanza tanto particular como oficial.

Para informes dirigirse al Director del Colegio don Apolinar Fernández de Landa, Independencia, núm. 14.—Vitoria.

GRANDES TALLERES

de fundición y construcciones metálicas

Maquinaria en general

Hornos giratorios de panadería, con tiros rápidos, sistema holandés dotados de los últimos adelantos y con grandes resultados. Especialidad en Turbinas Francis y Pelton—Carros cubas de riego.—Grúas y montacargas.—Cabrestantes para obras—Compuertas para canales—Armaduras para cubiertas—Llaves de paso y grifería de bronce—Martillos de Pilon.—Barrenos.—Túps. Molinos harineros.—Sierras de cinta con soporte de horquilla, volante superior de acero montado sobre cojinetes de bolas con armazón de hierro ó madera.

Sierras de análoga construcción con carro para aserrar troncos.—Servicio de soldadura al autógeno para hierro dulce, fundido, bronce, latón, etc. Grandes existencias en correas, poleas, aceites, grasas, cojinetes de engrase automático y de anillos, de bolas de acero.—Representación exclusiva de poleas de madera.

De ocasión: Una locomóvil de 16 a 17 caballos de fuerza acoplada a una máquina desgranadora, capaz para 400 a 450 fanegas, además tiene el aparato cortapajas. Esta máquina puede verse en los talleres.

PRESUPUESTOS GRATIS

Aranzuz y Navarro.—Vitoria

Señores Sacerdotes



Quiérense vestirse bien y comprar ornamentos buenos y baratos? Pedir muestras a J. Aramburu, Dato 11, Vitoria ó frente a la Estación de Hendaya (Francia).

Estará en Vitoria fijamente menos los primeros y terceros lunes de cada mes que irá a Bilbao. JOSE ARAMBURU.—DATO, 11

Funeraria Moderna

DATO, 22

Servicio completo y permanente

Fábrica de artículos de viaje

Lóizaga: Dato, 22

Detiene y evita la caída del pelo el

Capilar HIGEA

Contra la caspa y suciedad de la cabeza, el

RON-QUINA "HIGEA,"

De venta en todas partes

Sociedad General de Industria y Comercio

COMPANIA ANÓNIMA DOMICILIADA EN BILBAO

Capital 25.000.000 de pesetas

Fabricas en Vizcaya (Zuazo, Luahana, Elorrieta y Gurrutxibay), Oviedo (La Manjosa), Madrid, Sevilla (El Empalme), Cartagena, Barcelona (Badalona) Málaga, Cáceres (Aldea-Moret), y Lisboa (Tarfaria).

PRODUCTOS QUÍMICOS Y ABONOS MINERALES

Superfosfatos.—Nitratos.—Sulfato amónico
Sales de potasa.—Sulfato de potasa.—Acido sulfanhidróico
Acido nítrico.—Acido clorhídrico.—Glicerinas

DEBIERAN PEDIDOS A
Sociedad General de Industria y Comercio
EN BILBAO: GRANVIA, 1
MADRID: VILLANUEVA, 11
OVIEDO: HENDIAZAL, 3

Servicio agronómico
LABORATORIO para el análisis de las tierras
Abonos para todos los cultivos
y adecuados a todos los terrenos

Carpinteros y serradores

Hacen falta en el taller mecánico de carpintería de

Emilio de Aauri

Chiquita, 3.—Vitoria.



El TE CHAMBARD es el más agradable y el mejor de los Purgantes.

SARNA

El Antisármico Martí es el ÚNICO que la cura sin BAÑO

SUS IMITACIONES! son caras, peligrosas y apestan a letrina!

Venta: Farmacias, Droguerías y Centros de Específicos de toda España

AGENTES EXCLUSIVOS
J. URIAGHY G.
BARCELONA

LICOR DEL POLO

NO DÉ V. MÁS VUELTAS A SU CABEZA

EL MEJOR DEBILIFICO DEL MUNDO Y PREVENIR POR LAS FLEJAS DE CULO LA

Precio 150 pt.

MEDIO SIGLO DE ÉXITO

ESPAÑOL: NO OLVIDE SOMBREROS POR DEBILIFICO. EXTRAJEROS!

Banco Hipotecario de España

Capital social 50.000.000 pesetas

Préstamos con garantía hipotecaria en España y en el extranjero sobre fincas rústicas o urbanas, amortizables de 5 a 50 años.

Para detalles y formular la petición del préstamo dirigirse al agente de este Banco don Ricardo S. de Santamaría, Procurador de los Tribunales, CERCAS ALTAS, 11.—Teléfono 142 VITORIA

HERALDO ALAVES

Precios de inserción de anuncios

En 1.ª plana a tres columnas	50 pesetas.
Id. " " " " " " " "	25 " "
Id. " " " " " " " "	20 " "
Id. 2.ª plana a tres " " " "	20 " "
Id. " " " " " " " "	15 " "
Id. " " " " " " " "	15 " "
Id. " " " " " " " "	10 " "
Id. " " " " " " " "	5 " "

Precios de suscripción para fuera de la capital

Un año	19 pesetas
Six meses	9'50 "
Tres " " " " " " " "	4'75 "
Suscripción para Vitoria 1'50 al mes	
Tarifa de anuncios	
En 1.ª plana a 0'75 céntimos línea	
Id. 2.ª " " " " " " " "	0'50 "
Id. 3.ª " " " " " " " "	0'25 "
Id. 4.ª " " " " " " " "	0'10 "

A los suscriptores se les hace un 25 por 100 de rebaja.

A los suscriptores se les hace un 25 por 100 de rebaja.

PAGÉS
MADRID

CUTIS MATEY FINO
(PRODUCTOS SERIOS)

FLUIDO NENUPHAR
BLANQUEA Y SUAVIZA EL CUTIS
PARA ADECUAR LA CARA
AL TIPO DEL ROSTRO

POLOS TERCIOPELO
DIPLO EL BRILLO DE LA PIEL
VEGITAL PARA TEATROS Y SOCIOS

CREMA DE SESE
COLOR PURAMENTE NATURAL
DISTRIBUYE ABUNDANTEMENTE
SUCURSALES

PASTILLA CAMELIA
DISTRIBUYE ABUNDANTEMENTE
SUCURSALES

MIEL CARMANSSO
DISTRIBUYE ABUNDANTEMENTE
SUCURSALES

LAITYS
DISTRIBUYE ABUNDANTEMENTE
SUCURSALES

SUCURSALES
BARCELONA CLARIS 24
ZARAGOZA. COSO 88

Azpiazu H.

SE TRASLADARON A
San Prudencio números 7 y 7 bis
Y ORGANIZAN
GRANDES PABELLONES
para EXPONER SUS
Muebles de lujo y económicos
Precio fijo Ventas al contado
Casa de las más importantes en su ramo

ELIXIR ESTOMACAL

de Salz de Carlos (STOMALIX)
Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del
**ESTÓMAGO É
INTESTINOS**
El dolor de estómago, la dispepsia, las acedías, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.
Se vende en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pide.

JABÓN VASCONIA

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa
Ha heita en los almácharos de ultramarinos de don Manuel R. de Herrería, Potos 2 señoras Hijos de don José Herrería, Plaza Nueva, 24. e Hijos de Herrería M.ª.

"La Exportadora"

FABRICA DE LUNAS, ESPEJOS, MANGOS Y MOLDURAS

Sebastián Ricardo Aranegui

VITORIA

Lunas en blancos y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, cafés y demás.
—Lunas óbculas y grabadas.—Bandeas biseladas.—Lunas de segunda, énea y ordinaria.
—Espejos de todas clases.—Mangos con arcos y ósegrados.—Molduras.—Vidrios negro, impresos y de colores.—Vidrios del país y extranjeros.

L' UNION

COMPANIA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS
Fundada en 1836

Capital social. Francos 10.000.000
Id. desembolsado 2.500.000
Reservas 26.095.000

Subdirectores en las provincias de Alava y Vizcaya MAURÁ Y ARISTE. Bilbao
Agente Principal en Vitoria HILARIO OTARÓ. Calle de Dato, 45

PASTILLAS BOLIVAR

CATARROS. ASMA. TOS

Preparaciones patentadas preferidas del público POR SU RECONOCIDA EFICACIA

Bálsamo de la Concepción.—Maravilloso remedio para curar todo clase de heridas. En llores, divieso, espigas, golondrinos, insectos, mordeduras, pechos inflamados, picaduras, sobre callos resacañados, furuncos, etc., a 0,50 y 1 peseta caja.
Elixir Estomacal (Dispepsia).—Ningún estómago é intestinos debe desesperrarse cuando no encuentre alivio con los medicamentos que le recomiendo, tomen la Dispepsia y lo asegurará. Evita y cura el dolor, las malas digestiones, diarreas, vómitos, abre el apetito y facilita la asimilación y fuerza. Botella a peseta.
Erisipol.—Infalible contra la erisipela. Producto alirio inmediato rebaja la temperatura y finalmente la curación sin complicaciones. Franco 2 pesetas.
Penolazol Oclera.—Ran no lo magroso contra la tos forina, salva a los niños de tan angustiosos y temible sufrimiento. También se emplea con éxito en los adultos para combatir cualquier clase de tos por eronías y rebeldes que sea. Franco 3 pesetas.
Saloboral.—Cura la sarna en 24 horas; es inofensivo y no precisa baños.—Franco 3 pesetas. De venta Centros de especialidad, principales farmacias y droguerías y las remite por correo JOSÉ OLEBERA, ATOCHA, 110—MADRID.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria

La Junta Directiva de esta benéfica institución, que cuenta sesenta y siete años de honrosa y meritoria existencia, al ver que el ahorro depositado por los imponentes alavés en la popular y afamada Caja de Ahorros de Vitoria, pasa ya de once millones de pesetas, ha acordado lo siguiente:
Desde 1.º de febrero del corriente año las imposiciones ordinarias devengarán el 3% por 100 (tres y medio) de interés anual.
Los intereses acumulados devengan también interés.
Las imposiciones especiales a un año rendirán el 3,85 por 100 (tres ochenta y cinco) de interés anual.

PRÉSTAMOS Y CRÉDITOS
Se anticipa dinero a módico interés y en condiciones favorables, para préstamos y créditos hipotecarios. Préstamos y créditos con garantía de valores públicos, marcaniles é industriales. Préstamos y créditos con garantía personal. Préstamos y créditos a Ayuntamientos. Préstamos y créditos a Gremios, sindicatos Agrícolas, grupos de trabajadores y Obreros. Préstamos sobre muebles. Préstamos sobre sueldos. Préstamos sobre alhajas, ropas, etc.

Del Capital Propiedad de los imponentes, responden:
Los valores en Cartera, la existencia en cuenta corriente con los Bancos y en Caja los bienes inmuebles propios de la Institución y el Capital propio de ésta, estando garantido, además, por los bienes propios de la Ciudad de Vitoria.

La Junta Directiva de esta Caja, que funciona bajo el protectorado del Gobierno de la Nación, estudia la reorganización de servicios y aplicación de los mismos, aspirando a ensanchar la esfera de acción de esta Institución tanto en el campo económico como en el social con la ayuda y confianza de sus imponentes.

HORAS DE DESPAJO
Días laborables: Mañana.—De nueve a una y media.
Tarde.—De tres y media á cinco y media.
Para consultas é informes, vístase al Director Gerente, don Miguel Fernández Dana.

Domingos y días festivos: De diez á doce de la mañana.
Vitoria 28 de Enero de 1918.—Por la J. D. de la C. de A. y M. de P.—El Alcalde Presidente, **Guillermo Bilo**.

La Unión y el Fenix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS
AGENCIAS EN TODAS LAS PROVINCIAS DE ESPAÑA
FRANCIA Y PORTUGAL
65 AÑOS DE EXISTENCIA
Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios
Seguros de valores.—Seguros contra accidentes
CAPITAL SOCIAL 12.000.000 DE PESTAS EFECTIVAS

Subdirector en Alava
J. A. Quiroga, Plaza del General Loma 6-2.º

Pianos y Armoniums

Marcas nacionales y extranjeras
Representantes exclusivos de los six rivales pianos, marcas más
Todas clases de música religiosa y profana
Pianos—Pianos de concierto y estudio en sus sistemas modernos. Accesorios para toda clase de instrumentos. Gramofonos y Armoniums marca Grolland y Grolland y todo clase de discos. Audición é todos horas. Placas grabadas.
Almacenes y reparaciones de pianos y armoniums.

Don Ricardo de Herrería Teléfono n.º 28
EDUARDO PÉREZ PARRA Nueva 33
VITORIA

Agua y Salazero de Castoada

(GUIPUZCOA)
(Cortisada de España)

Vender para el Hospital, Establecimiento, Píscueta, Ferrateca y Arzobispado.
Se venden embotelladas a 1,25 pesetas, en Parícutos y Droguerías.
Temporada oficial de 15 de Junio á 30 de Septiembre.
Después de la temporada oficial, se saca el agua de Castoada próximo, continuará abasteciendo el Hotel Casa de Herrería é otras señoras.
Información: Plaza del Norte, Señoría Vascongada, y casa de Don Sebastián á Bilbao.
Vendidos en Vitoria: Calle de Dato, 45.

Servicio de la Compañía Transatlántica

LÍNEA DE BUENOS AIRES
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Valencia el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 7 y de Montevideo el 8.

LÍNEA DE NEW-YORK, CUBA MÉJICO
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28, y de Cádiz el 30 para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Rico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

LÍNEA DE CUBA MÉJICO
Servicio mensual saliendo de Bilbao el 17 de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Jerez el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes para Coruña y Santander.

LÍNEA DE VENEZUELA COLOMBIA
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 19, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Lirio, Colón, Sabanita, Curacao, Puerto Cabello y la Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico y puertos del Pacífico.

LÍNEA DE FILIPINAS
Una salida cada 44 días arrancando de Barcelona para Alejandría (facultativa), Port-Saïd, Suaz, Colombo, Singapur y Manila.

LÍNEA DE FERNANDO POO
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Tanger, Osablanca, Maragnán, (escalas facultativas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África, Regreso de Fernando Poo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indizadas en el viaje de ida.

LÍNEA DE BRASIL-PLATA
Servicio mensual saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa) para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.
Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros á quienes la Compañía da alojamiento y trato especial, como ha acordado en su dilatado servicio. Véase los vapores línea Transatlántica sin lista.

Agencia: Perrería 1—Escritorio

Cognac y Gran Vino Domecq

Estilo Champagne
Aperitivo "Radium"
Depositorio: **JOSÉ OCHOA DE RETANA**
Independencia, 8. - Vitoria
Teléfono 47

Lámparas OSRAN y EGMAR

GRANDES EXISTENCIAS
Ventas por mayor y menor
JOSÉ OCHOA DE RETANA
Independencia, 8. Teléfono 47
VITORIA

De utilidad para todos

Vista la carestía de los carbones, hago saber que tengo una gran existencia de objetos de cocina, muy útiles para aprovechar el fluido, sobrante que en muchas casas existen. Todos los objetos son acompañados de una factura, para la garantía de dichos artículos, cosa que no puede hacer otra casa.
VENTA y reparación de motores, dínamos, y toda clase de instalaciones de luz y timbres, teléfonos, pararrayos, etc., etc.
Material eléctrico a precios de fábrica.
No comprar sin visitar esta casa. No hagan ningún trabajo sin pedir presupuestos, y en esta casa encontrarán gran economía en dichos trabajos.
Lámparas, medio watio, y filamento de las mejores marcas, al por mayor y menor.
SE VENDE una partida de cajas de embalaje de madera y cartón.
LA CASA QUE MÁS BARATO TRABAJA PRESUPUESTOS GRATIS
Enchiste Arbujo
Florida frente á la calle del Arca, teléfono número 244

¡¡ Estrenidas !!

El espejo es el reflejo de tu belleza. Si tu belleza se desvaneciera, ¿cómo te parecerías? ¡¡ Estrenidas !!
El espejo es el reflejo de tu belleza. Si tu belleza se desvaneciera, ¿cómo te parecerías? ¡¡ Estrenidas !!
El espejo es el reflejo de tu belleza. Si tu belleza se desvaneciera, ¿cómo te parecerías? ¡¡ Estrenidas !!

Polvos de Cassia RICHELET
Laxativo ligero y agradable, ó bien purgante suave de rápidos efectos y sin olores, lo consentida.
Depósito en todas las Farmacias y Droguerías
Laboratorio L. Richelet, de Sedán 6, rue de Belfort, Bayonne (Francia)

Vente exclusivo
Julio Sureda
General Alava
VITORIA

EL ESTREÑIMIENTO
es la causa de graves dolencias
Combatid vuestro ESTREÑIMIENTO habitual con el uso de la
COPROBALINA
No es un purgante. No es un laxante. No irrita.
No origina ninguna clase de molestias.
ES TOLERADA POR NIÑOS Y ANCIANOS
De venta en farmacias y droguerías.